

# Ogólne Warunki Zakupów

Wersja ze stycznia 2019 r.



## 1. Constantia Flexibles

Constantia Flexibles („CF”) oznacza spółkę Constantia Flexibles International GmbH i jej spółki powiązane na całym świecie. Kupujący to albo CF, albo spółka powiązana CF zgodnie z definicją zawartą w ust. 15 austriackiej ustawy o spółkach akcyjnych („AktG”).

## 2. Obowiązujące warunki i zasady

2.1. Niniejsze Ogólne Warunki Zakupów mają zastosowanie do wszelkich zamówień, zamówień towarów, zleceń dostawy lub zakupów (łącznie: „zamówienia”) CF w przypadku braku wyraźnych odmiennych pisemnych ustaleń. W każdym wypadku realizacja zamówienia przez Wykonawcę zostanie uznana za akceptację niniejszych Ogólnych Warunków Zakupów.

2.2. Wszelkie warunki i zasady zastrzeżone przez Wykonawcę będą traktowane jako uznane przez CF wyłącznie w przypadku, gdy będą zgodne z niniejszymi Ogólnymi Warunkami Zakupów i z wszelkimi specjalnymi warunkami zamówień lub gdy zostaną zatwierdzone na piśmie przez CF przed realizacją zamówienia lub dostawy.

2.3. Niniejsze Ogólne Warunki Zakupów mają również zastosowanie do wszelkich przyszłych zamówień, dostaw lub zakupów, nawet jeżeli nie ma do nich konkretnego odniesienia w takiej transakcji.

## 3. Zamówienia i przyjmowanie zamówień

3.1. CF zastrzega sobie prawo do cofnięcia zamówienia, jeżeli Wykonawca nie przyjmie zamówienia na piśmie w ciągu ośmiu dni roboczych od jego otrzymania.

3.2. Wiążące będą tylko pisemne zamówienia. Wszelkie zamówienia złożone ustnie lub telefonicznie będą ważne wyłącznie po ich pisemnym zatwierdzeniu przez CF. To samo

stosuje się do ustnych umów dodatkowych lub zmian umów. Po uprzednim pisemnym uzgodnieniu poczta elektroniczna lub faks będą mogły służyć do składania zamówień i wywoływania zamówionych towarów do wysyłki, a także do modyfikowania lub poprawiania zamówień lub wywołań towarów.

3.3. CF nie zwraca żadnych kosztów wizyt lub przygotowania ofert, projektów itp.

3.4. CF może zażądać zmian w przedmiocie dostawy nawet po zawarciu umowy – w zakresie rozsądnie dopuszczalnym dla Wykonawcy. W przypadku wszelkich takich zmian umowy ich skutek dla obu Stron musi zostać należycie uwzględniony, w szczególności w odniesieniu do dodatkowych lub obniżonych kosztów i terminów dostawy.

3.5. Klauzule zwyczajowe należy interpretować zgodnie z najnowszą wersją Incoterms obowiązującą w danym czasie.

## 4. Integracja społeczna

Strony wyraźnie oznajmiają swój zamiar dołożenia wszelkich starań w celu zachowania zgodności z następującymi zasadami w odniesieniu do swoich usług oraz usług swoich podwykonawców:

Strony szanują i akceptują kulturową i społeczną różnorodność wszystkich narodów i społeczności, popierają fundamentalne prawo do swobody zrzeszania się oraz prawo do negocjowania układów zbiorowych pracy i opowiadają się za zakazem jakiegokolwiek formy pracy przymusowej, handlu ludźmi i niewolnictwa i za zniesieniem wszelkiego wyzysku przez pracę dzieci, a także szanują prawo do odpowiedniego wynagrodzenia, gwarantują zgodność z obowiązującymi krajowymi przepisami dotyczącymi godzin pracy i zapewniają swoim pracownikom

# Ogólne Warunki Zakupów

Wersja ze stycznia 2019 r.



bezpieczne i zdrowe środowisko pracy (w oparciu o Powszechną Deklarację Praw Człowieka).

Ponadto Strony zobowiązują się wdrożyć wymagane środki, aby zapobiec działaniom szkodliwym dla gospodarki, takim jak łapownictwo i korupcja.

## 5. Kodeks postępowania dla Dostawców i Podwykonawców

Wykonawca będzie przestrzegał Kodeksu postępowania dla Dostawców i Podwykonawców wydanego przez CF w aktualnej wersji ze zmianami, okresowo publikowanego na stronie internetowej CF (<http://www.cflex.com>) („**Kodeks postępowania**”) i zapewni jego stosowanie.

Wykonawca dołoży wszelkich starań, aby propagować i egzekwować przestrzeganie zasad Kodeksu postępowania przez dostawców i podwykonawców Wykonawcy.

CF zastrzega sobie prawo do kontroli przestrzegania Kodeksu postępowania przez Wykonawcę w dowolnym momencie bez uprzedniego powiadomienia zgodnie z warunkami Kodeksu; taka kontrola zostanie przeprowadzona albo przez CF, albo przez osoby trzecie, którym zostanie to zlecone przez CF.

W przypadku jakiegokolwiek naruszenia powyższych zobowiązań przez Wykonawcę – oprócz wszelkich innych praw i środków zaradczych przysługujących CF – CF może rozwiązać wszelkie istniejące stosunki umowne z Wykonawcą i odstąpić od wszelkich istniejących umów lub zamówień na ich podstawie.

## 6. Ceny, wysyłka, pakowanie, odbiór towarów

6.1. Uzgodnione ceny są cenami stałymi, a wszelkie dodatkowe roszczenia jakiegokolwiek rodzaju będą wyłączone.

W przypadku braku odmiennych uzgodnień ceny te będą obejmować koszty pakowania, transportu i ubezpieczenia transportowego do adresu wysyłki lub miejsca użytkowania określonego przez CF, jak również koszty odprawy celnej i należności celnych, jednak z wyłączeniem podatku obrotowego od importu.

6.2. Jeżeli w danym zamówieniu CF nie wskazano żadnej ceny, cena wskazana w potwierdzeniu zamówienia przez Wykonawcę zostanie uznana za uzgodnioną dopiero po wyraźnym pisemnym potwierdzeniu przez CF.

6.3. W przypadku umów z wykonawcami posiadającymi siedzibę (centralę) w kraju należącym do strefy EURO oficjalna waluta krajowa Wykonawcy będzie uznawana za umownie uzgodnioną walutę.

6.4. CF będzie niezwłocznie informowany o każdej dostawie poprzez awizowanie wysyłki towarów w podziale na rodzaj, ilość, wagę, partie i przewoźnika. Należy również określić spodziewaną datę dostawy. Numer zamówienia należy podawać przy każdej awizacji, liście przewozowym, fakturze oraz we wszelkiej korespondencji z CF.

6.5. Wszelkie ceny przewyższające cenę umowną, roszczenia uzupełniające, a także dostawy towarów / usług nieokreślone w umowie zostaną podane do wiadomości CF w odpowiednim terminie przed rozpoczęciem pracy i podlegają pisemnemu zatwierdzeniu przez CF na podstawie pisemnej oferty od Wykonawcy. Wszelkie nadwyżkowe świadczenia (roszczenia uzupełniające) dokonane bez uprzedniej zgody nie zostaną uznane, nawet jeżeli przyczyna powstania takich roszczeń uzupełniających będzie wyraźnie przypisywana klientowi (np. dodatkowe koszty spowodowane opóźnieniem po

# Ogólne Warunki Zakupów

Wersja ze stycznia 2019 r.



stronie klienta; przestoje lub zmiany harmonogramu spowodowane przez klienta).

6.6. CF będzie przyjmować tylko wyraźnie zamówione ilości jednostek. Każda dostawa większej lub mniejszej ilości będzie dozwolona wyłącznie po uprzednim pisemnym uzgodnieniu z CF (i zgodnie z ustalonymi zakresami tolerancji) lub będzie wymagać wyraźnego zatwierdzenia przez CF przy odbiorze.

6.7. W przypadku braku odmiennych uzgodnień towary zostaną wysłane w opakowaniu, franco miejsce przeznaczenia, na ryzyko Wykonawcy (DDP lokalizacja CF, Incoterms 2010). W związku z tym ryzyko jakiegokolwiek pogorszenia włącznie z ryzykiem przypadkowego zniszczenia pozostanie po stronie Wykonawcy do czasu dostawy na adres wysyłki lub do punktu użytkownika określonego przez CF.

6.8. Towary zostaną zapakowane zgodnie ze standardami handlowymi z uwzględnieniem zaleceń przewoźników i obowiązujących zasad towarzystw ubezpieczeniowych. Materiały opakowaniowe będą wykorzystywane wyłącznie w ilościach wymaganych do realizacji tego celu. Wykorzystywane będą wyłącznie opakowania przyjazne dla środowiska. W przypadku dostawy na europaletach lub innych drewnianych paletach, zgodnie z wysokimi standardami branży spożywczej, CF nalega na korzystanie z palet, które są jak nowe.

6.9. Opakowanie zgodne ze standardami handlowymi w ust. 5.8 oznacza, że opakowanie musi być bezpieczne i odpowiednie dla wybranego środka transportu (zapewniające ochronę i bezpieczeństwo podczas transportu i przenoszenia). Towary będą pakowane

przez Wykonawcę z odpowiednią starannością i z uwzględnieniem ryzyka w transporcie. Aby zapewnić jednoznaczną identyfikację dostarczonego towaru oraz szybkie, wygodne i dokładne określenie ilości (waga brutto i netto), należy stosować listy przewozowe, oznaczenia itp. (a w każdym razie dowód dostawy).

6.10. Zobowiązanie Wykonawcy do odbioru zwrotnego materiałów opakowaniowych podlega przepisom prawnym.

6.11. Każdy odbiór dostaw towarów poza regularnymi godzinami dostaw CF będzie wymagał uprzedniej pisemnej zgody.

## 7. Faktury, płatność, prawa do zatrzymania, nieprawidłowa dostawa

7.1. Faktury zostaną prawidłowo wystawione dla CF w dwóch egzemplarzach, włącznie z wszelkimi odnośnymi dokumentami i danymi, po realizacji dostawy. Wszelkie faktury, które nie zostały prawidłowo wystawione, zostaną uznane za otrzymane przez CF dopiero po ich korekcie. Ponadto na każdej fakturze należy podać numer taryfy celnej, pochodzenie i identyfikator VAT.

7.2. Płatności będą dokonywane zgodnie ze zwyczajem przyjętym w handlu, z zastrzeżeniem warunków płatności zgodnie z zamówieniem CF, na podstawie daty dostawy towarów / świadczenia usług i daty otrzymania faktury.

7.3. Płatność dokonana przez CF nie będzie traktowana jako uznanie, że dostarczone towary i/lub wyświadczone usługi są zgodne z umową.

7.4. W przypadku, gdy uzgodnione zostało przekazanie świadectw badań materiałów (np. świadectw badań zakładowych), powinny one stanowić odpowiedni element

# Ogólne Warunki Zakupów

Wersja ze stycznia 2019 r.



dostawy i co do zasady powinny zostać wysłane do CF razem z przesyłką. Termin zapłaty faktur rozpocznie swój bieg najwcześniej po otrzymaniu uzgodnionych świadectw.

7.5. W przypadku wadliwej dostawy CF zastrzega sobie prawo do zatrzymania płatności proporcjonalnie do wartości wadliwej części dostawy do momentu prawidłowego wykonania umowy. W każdym przypadku odbiór nie uniemożliwia późniejszego zgłoszenia wad.

7.6. Wszelkie dodatkowe koszty i straty spowodowane nieprawidłową dostawą lub jakąkolwiek inną niezgodnością z poprzednimi ustępami będą obciążać Wykonawcę. Ma to również zastosowanie do każdej dostawy do osoby trzeciej wskazanej przez CF jako odbiorca.

7.7. W odniesieniu do wszelkich towarów, które nie zostały dostarczone zgodnie z niniejszymi warunkami, CF uzna zobowiązanie do dokonania płatności dopiero gdy osoby poinstruowane przez CF stwierdzą po rzetelnym dochodzeniu, że dostawa została odpowiednio zrealizowana.

## 8. Klauzula kompensacyjna

8.1. CF będzie miał prawo do potrącenia wszelkich kwot z jakichkolwiek wymagalnych lub nie w pełni wymagalnych roszczeń, a nawet z przyszłych roszczeń przysługujących CF lub którejkolwiek z jego spółek powiązanych zgodnie z definicją zawartą w ust. 15 ustawy o spółkach akcyjnych od Wykonawcy, lub jakie mogą przysługiwać Wykonawcy od którejkolwiek z wyżej wymienionych spółek (Wykonawca zostanie poinformowany o statusie takich udziałów kapitałowych po odpowiednim zapytaniu).

8.2. Wykonawca zobowiązuje się, że każde zabezpieczenie udzielone CF będzie również służyć do zabezpieczenia roszczeń przysługujących spółkom wymienionym w poprzednim ustępie 7.1 od Wykonawcy. Z kolei każde zabezpieczenie udzielone tym spółkom przez Wykonawcę będzie również służyć jako zabezpieczenie roszczeń CF wobec Wykonawcy niezależnie od tego, z jakich przyczyn prawnych powstały takie roszczenia.

## 9. Terminy dostawy, opóźnienie w dostawie, siła wyższa

9.1. Uzgodnione terminy dostawy będą wiążące. Dostawy zostaną uznane za dostarczone w terminie, jeżeli towary zostaną odebrane przez centrum odbiorcze lub punkt użytkowania określony przez CF lub zostaną z powodzeniem przyjęte w uzgodnionym terminie.

9.2. Jeżeli Wykonawca dowie się, że nie będzie w stanie dostarczyć towarów lub ukończyć świadczenia usług lub ich dowolnej części w odpowiednim czasie, niezwłocznie powiadomi o tym CF, podając przyczyny i spodziewany czas trwania opóźnienia. Niezależnie od powyższego CF będzie miał prawo do dokonania potrącenia z salda kredytu Wykonawcy lub do żądania zapłaty kary umownej w wysokości 2% łącznej ceny zamówienia za dzień roboczy lub jego część, jednak nie więcej niż maksymalnie 20% łącznej ceny zamówienia niezależnie od tego, czy opóźnienie jest spowodowane winą Wykonawcy i czy taka kara podlega złagodzeniu przez sędziego. Nie spowoduje to uszczerbku dla prawa do wniesienia dodatkowych roszczeń odszkodowawczych ani prawa do odstąpienia od umowy (ustęp 8.4).

9.3. W przypadku zwłoki po stronie Wykonawcy i niezależnie od tego, czy wynika ona z winy

# Ogólne Warunki Zakupów

Wersja ze stycznia 2019 r.



Wykonawcy, CF zastrzega sobie prawo do niezwłocznego świadczenia zastępczego na koszt Wykonawcy.

9.4. W przypadku zwłoki w dostawie i braku realizacji dostawy przed upływem rozsądnego okresu prolongaty, który zostanie przyznany przez CF, CF będzie miał prawo – według własnego wyboru – albo żądać odszkodowania za niewykonanie zobowiązania, albo odstąpić od umowy. W przypadku uzgodnienia zakupu w ustalonym terminie nie będzie wymagane przyznanie okresu prolongaty.

9.5. Wykonawca może powołać się na niedostarczenie dokumentów przez CF wyłącznie w przypadku, gdy przypomniał on CF o obowiązku dostarczenia takich dokumentów i nie otrzymał ich w rozsądnym terminie.

Siła wyższa i spory pracownicze zwolnią Strony umowy z obowiązku świadczenia na czas trwania zakłócenia oraz w zakresie jego skutków. Strony mają obowiązek dołożyć rozsądnych starań, aby bezzwłocznie przekazać niezbędne informacje i dostosować swoje zobowiązania do zmienionych okoliczności zgodnie z zasadą dobrej woli.

9.6. CF będzie zwolniony z obowiązku przyjęcia zamówionych towarów/usług w całości lub w części i może odstąpić od umowy jeżeli i w zakresie, w jakim – wskutek opóźnienia spowodowanego siłą wyższą lub sporami pracowniczymi – towary/usługi nie mogą być dłużej użytkowane przez CF, biorąc pod uwagę aspekty handlowe.

9.7. W przypadku przedwczesnej dostawy CF zastrzega sobie prawo do zwrotu przesyłek na koszt Wykonawcy. Jeżeli towary nie zostaną zwrócone po przedwczesnej dostawie, będą one przechowywane przez

CF lub skład celny na polecenie CF i na ryzyko Wykonawcy. CF zastrzega sobie prawo do wystawienia faktury za wszelkie dodatkowe koszty poniesione z tego tytułu, takie jak koszty składowania i ubezpieczenia, oraz do dokonania odnośnych płatności w uzgodnionym terminie.

9.8. Częściowe dostawy będą dozwolone wyłącznie wówczas, gdy zostanie to zastrzeżone w umowie. W przypadku, gdy uzgodnione zostaną częściowe wysyłki, określona zostanie pozostała ilość. Wszelkie dodatkowe koszty poniesione z tego tytułu będą obciążać Wykonawcę.

## 10. Zarządzanie usterkami i zarządzanie jakością

10.1. W przypadku, gdy CF wykryje jakiegokolwiek wadliwe lub uszkodzone części w przesyłce, CF zgłosi reklamację przesyłki, składając protokół z oględzin obejmujący m.in. rodzaj i zakres usterek. Co do zasady, towary objęte reklamacją zostaną zwrócone z równoczesnym żądaniem niezwłocznego dokonania zastępczej dostawy. W wyjątkowych przypadkach – biorąc pod uwagę wszelkie okoliczności, w tym m.in. koszty, terminy i możliwości – uzgodnione mogą zostać następujące środki: rozwiązanie problemu lub przeróbka przez Wykonawcę, odbiór z naprawą lub bez naprawy na podstawie wydania wyjątkowego, obniżenie kategorii do innego użytku, utylizacja lub złomowanie.

10.2. Po otrzymaniu sprawozdania z kontroli (ustęp 9.1) Wykonawca niezwłocznie przedłoży CF sprawozdanie na temat przyczyny usterek, jak również podjętych działań naprawczych (produkt, proces, system zarządzania jakością). To samo będzie miało zastosowanie po otrzymaniu ocen reklamacji i przeróbki, wszelkich innych

# Ogólne Warunki Zakupów

Wersja ze stycznia 2019 r.



zgłoszeń dotyczących wad w produktach, reklamacji od klientów lub odpowiedniej informacji zwrotnej od rynku.

10.3. Wykonawca oznaczy dostarczane towary w taki sposób, że będą one mogły być trwale rozpoznawane jako produkty Wykonawcy.

10.4. Wykonawca dokona odpowiedniego zapewnienia jakości pod kątem rodzaju i zakresu zgodnie z najnowszym stanem techniki i dostarczy tego dowód na żądanie CF. Wykonawca zawrze z CF odpowiednią umowę zapewnienia jakości, jaka będzie uznawana za niezbędną przez CF.

## 11. Zasady bezpieczeństwa

11.1. Wykonawca będzie przestrzegał zasad bezpieczeństwa i poleceń personelu (w szczególności koordynatora ds. bezpieczeństwa) na terenie CF bez żadnych wyjątków. W toku działalności na terenie CF Wykonawca będzie przestrzegał powszechnie obowiązujących zasad bezpieczeństwa (przepisy prawa, rozporządzenia, normy itp.) w celu wykluczenia wszelkich obrażeń lub szkód jakiegokolwiek rodzaju wobec personelu i sprzętu CF.

11.2. W zakładach CF obowiązuje zakaz palenia, używania ognia i nieosłoniętego światła. Wykonawca będzie ściśle przestrzegać tych zakazów i zobowiąże swój personel do tego samego.

11.3. Prace wymagające wysokiej temperatury, takie jak spawanie, cięcie, szlifowanie itp., należy wykonywać wyłącznie po uzyskaniu pozwolenia na wykonywanie prac stwarzających zagrożenie pożarowe. Należy ściśle przestrzegać zalecanych środków bezpieczeństwa i okresu ważności.

## 12. Gwarancja, rękojmia, reklamacje

12.1. Wykonawca oświadcza i gwarantuje, że wszelkie dostarczane towary / świadczone usługi będą zgodne z najnowszą technologią, obowiązującymi przepisami prawnymi oraz zasadami i uregulowaniami władz oraz stowarzyszeń zawodowych i specjalistycznych. Jeżeli w danym przypadku wymagane będzie odstępstwo od jakichkolwiek takich zasad, Wykonawca uzyska pisemną zgodę CF. Zgoda ta nie będzie ograniczała zobowiązań Wykonawcy na podstawie rękojmi. Jeżeli Wykonawca ma jakiegokolwiek wątpliwości w odniesieniu do preferowanego przez CF sposobu wykonania umowy, niezwłocznie poinformuje o tym CF na piśmie.

12.2. Wykonawca zobowiązuje się korzystać z przyjaznych dla środowiska produktów i procesów w ramach dostarczania towarów i świadczenia usług w zakresie, w jakim jest to technicznie wykonalne i uzasadnione z handlowego punktu widzenia; obowiązek ten będzie miał zastosowanie również do towarów i dodatkowych usług świadczonych i wykonywanych przez podwykonawców Wykonawcy oraz wszelkie osoby trzecie. Wykonawca będzie ponosił odpowiedzialność za dostosowanie środowiskowe dostarczonych produktów i materiałów opakowaniowych, a także za szkody wynikowe spowodowane nieprzestrzeganiem ustawowych obowiązków dotyczących utylizacji. CF zastrzega sobie prawo do żądania zaświadczenia o dostarczonych towarach oraz dowodu istnienia systemu zarządzania jakością Wykonawcy.

12.3. Wykonawca zostanie niezwłocznie powiadomiony o wszelkich wadach w towarach/usługach po ich wykryciu w toku odpowiedniej działalności biznesowej. Obowiązki dotyczące kontroli i/lub reklamacji powstałe wobec CF zgodnie z ust. 377 i 378

# Ogólne Warunki Zakupów

Wersja ze stycznia 2019 r.



(austriackiego) kodeksu handlowego („UGB”) są wyraźnie wyłączone. Zamiast tego CF przysługuje prawo do dochodzenia roszczeń z tytułu rękojmi za wszelkie wady powstałe w okresie rękojmi w dowolnym momencie. Jeżeli w okresie rękojmi zostaną zgłoszone jakiegokolwiek wady, zostaną one uznane za istniejące już w momencie dostawy/świadczenia.

Wykonawca usunie wszelkie wady, w tym nieosiągnięcie gwarantowanych danych lub brak jakichkolwiek gwarantowanych cech w dostarczonych towarach / świadczonych usługach, które zostały zgłoszone w okresie rękojmi, niezwłocznie po wezwaniu, bez żadnych opłat – w tym bez żadnych kosztów dodatkowych – zgodnie z wyborem CF: albo przez późniejszą naprawę, albo przez wymianę wadliwych części / dostawę zastępczą. Ponadto po wystąpieniu wady CF będzie mógł niezwłocznie żądać obniżenia ceny, odstąpienia od umowy i/lub odszkodowania zgodnie z ust. 933a, podpunkt 2 (austriackiego) Generalnego Kodeksu Cywilnego (ABGB) zamiast zastąpienia lub naprawy dostarczonego sprzętu. Wszelkie inne roszczenia odszkodowawcze, w tym roszczenia odszkodowawcze z tytułu niewykonania zobowiązania, są wyraźnie zastrzeżone.

12.4. W przypadku usunięcia wad przez Wykonawcę okres rękojmi zostanie wznowiony dla całej dostawy/usługi dotkniętej wadą po przyjęciu naprawy przez CF.

12.5. Jeżeli Wykonawca nie spełni swojego zobowiązania z tytułu rękojmi w rozsądnym terminie ustalonym przez CF, CF będzie miał prawo – w rozsądnym terminie, który musi zostać ustalony oddzielnie – usunąć wady i/lub szkody samodzielnie lub zlecić ich usunięcie osobie trzeciej na koszt

i ryzyko Wykonawcy – bez uszczerbku dla zobowiązania Wykonawcy z tytułu rękojmi. W pilnych przypadkach CF może dokonać późniejszych napraw samodzielnie lub zlecić je osobie trzeciej po uprzednim uzgodnieniu z Wykonawcą. W szczególnie pilnych przypadkach, np. w celu uniknięcia zwłoki lub w przypadku, gdy Wykonawca nie usunął wad w terminie, CF będzie miał prawo do usunięcia wad lub szkód samodzielnie na koszt Wykonawcy bez uprzedniego powiadomienia. Drobne wady mogą zostać usunięte przez CF bez uprzedniej zgody i bez uszczerbku dla obowiązku Wykonawcy z tytułu rękojmi. Będzie to również miało zastosowanie w przypadku ryzyka wystąpienia wyjątkowo wysokich strat lub szkód. W każdym przypadku CF będzie uprawniony do żądania od Wykonawcy zwrotu wszelkich kosztów poniesionych w związku z usuwaniem wad.

12.6. Wykonawca zwróci CF wszelkie koszty poniesione w celu dokonania późniejszej kontroli i rozwiązania problemu wadliwych towarów. Powyższe będzie miało zastosowanie również w przypadku, gdy wada zostanie wykryta dopiero po rozpoczęciu użytkowania towarów. Koszty testów lub kontroli będą zwracane w każdym przypadku, gdy kontrola wykaże istnienie wad.

12.7. W przypadku braku wyraźnych odmiennych ustaleń okres rękojmi będzie trwał dwa lata. Rozpocznie on swój bieg po dostarczeniu przedmiotu dostawy do CF lub do osoby trzeciej wskazanej przez CF w centrum odbiorczym lub w punkcie użytkowania określonym przez CF. Okres rękojmi dla urządzeń, maszyn, instalacji i sprzętu rozpocznie swój bieg w dniu odbioru podanym w pisemnym oświadczeniu o odbiorze przez CF. W przypadku, gdy

# Ogólne Warunki Zakupów

Wersja ze stycznia 2019 r.



odbior będzie opóźniony z przyczyn nieleżących po stronie Wykonawcy, okres rękojmi będzie trwał dwa lata od daty udostępnienia przedmiotu dostawy do odbioru. Okres rękojmi dla części zamiennych będzie trwał dwa lata od instalacji/oddania do użytku przez CF i zakończy się najpóźniej po czterech latach od dostawy.

- 12.8. Każdy bieżący okres rękojmi dla dostarczonych towarów, które nie mogą zostać oddane do użytku lub które muszą zostać wycofane z użytku lub powodują przestój maszyn w CF podczas dochodzenia i/lub usuwania wady, zostanie wydłużony o czas przerwy w działaniu. Okres rękojmi dla naprawionych lub nowych części zostanie wznowiony po zakończeniu późniejszej naprawy lub po odbiorze w przypadku uzgodnienia odbioru. W stosownych przypadkach żądanie odbioru zostanie złożone na piśmie.

## 13. Odszkodowanie

Wykonawca będzie ponosił bezwzględną odpowiedzialność wobec CF (zabezpieczy i zwolni CF z odpowiedzialności) w odniesieniu do jakiegokolwiek niezgodności z jego obowiązkami, zapewnieniami, zobowiązaniami i oświadczeniami na podstawie niniejszych warunków. Odpowiedzialność Wykonawcy obejmuje wszelkie bezpośrednie, pośrednie, szczególne i wypadkowe szkody, wynikowe szkody lub straty poniesione przez CF, włącznie z utratą zysku, utratą firmowego wizerunku, jak również jakąkolwiek utratą na podstawie roszczenia dochodzonego przez osobę trzecią przeciwko CF w związku z produktem dostarczonym / usługą wyświadczoną na podstawie niniejszych warunków.

## 14. Odpowiedzialność za produkt

- 14.1. W przypadku dochodzenia roszczenia przeciwko CF z tytułu naruszenia rządowych przepisów bezpieczeństwa lub krajowych bądź zagranicznych przepisów lub uregulowań dotyczących odpowiedzialności za produkt z tytułu jakichkolwiek wad w produkcie przypisywanych towarom lub usługom świadczonym przez Wykonawcę CF zastrzega sobie prawo do żądania odszkodowania od Wykonawcy w zakresie, w jakim przedmiotowa strata spowodowana jest produktami dostarczonymi przez Wykonawcę. Strata ta obejmuje również koszty zapobiegawczego wycofania produktu z rynku.

- 14.2. Ponadto Wykonawca zobowiązuje się wykupić odpowiednie ubezpieczenie od wszelkiego ryzyka poniesionego z tytułu odpowiedzialności umownej i odpowiedzialności za produkt, włącznie z ryzykiem wycofania produktu z rynku, oraz do przedłożenia CF polisy ubezpieczeniowej do wglądu na żądanie CF.

## 15. Prawa ochronne

- 15.1. Wykonawca oświadcza i gwarantuje wobec CF, że wszelkie dostawy są wolne od praw własności intelektualnej osób trzecich, a w szczególności że żadne patenty, licencje ani inne prawa ochronne osób trzecich nie będą naruszane przez dostawę i korzystanie z dostarczonych produktów.
- 15.2. Wykonawca zabezpieczy i zwolni CF i jego klientów z odpowiedzialności za wszelkie roszczenia osób trzecich na podstawie naruszenia praw ochronnych i opłaci wszelkie koszty poniesione przez CF z tego tytułu na pierwsze żądanie.
- 15.3. CF będzie miał prawo do uzyskania zgody na korzystanie z dostarczonych towarów i usług od posiadacza jakichkolwiek praw ochronnych na koszt Wykonawcy.



# Ogólne Warunki Zakupów

Wersja ze stycznia 2019 r.



## 16. Poufność i rozgłos

16.1. Wykonawca zobowiązuje się traktować informacje na temat CF, o których dowie się w związku z zamówieniem, jako tajemnicę handlową w zakresie, w jakim takie informacje nie są powszechnie znane lub nie zostały mu powierzone zgodnie z prawem przez inne źródło. W szczególności Wykonawca zobowiązuje się zachować w tajemnicy szczegóły transakcji zawartych z CF – takie jak ceny, typ i ilość dostarczonych urządzeń/sprzętu – wobec konkurentów CF. Obowiązek ten zostanie również nałożony na wszelkich podwykonawców.

16.2. Strony nie będą wykorzystywać nazwy drugiej Strony w żadnych reklamach ani nie będą ujawniać istnienia lub treści niniejszej umowy osobom trzecim bez uprzedniej pisemnej zgody drugiej Strony. Zobowiązania określone w niniejszej klauzuli będą nadal obowiązywać po wygaśnięciu lub rozwiązaniu umowy. Wykonawca nie będzie czynił odniesień do faktu dokonywania transakcji z CF w swoich materiałach reklamowych bez uzyskania uprzedniej pisemnej zgody CF.

16.3. W przypadku, gdy dana Strona dowie się, że jakiegokolwiek informacje objęte obowiązkiem zachowania poufności zostały uzyskane przez nieupoważnioną osobę trzecią lub że jakiegokolwiek dokument objęty tajemnicą został utracony, niezwłocznie poinformuje o tym drugą Stronę.

## 17. Cesja

17.1. Wykonawca nie będzie powierzał żadnego zamówienia ani odpowiednich części zamówienia żadnym zewnętrznym podwykonawcom bez wyraźnej pisemnej zgody CF.

17.2 Roszczenia przeciwko CF nie będą cedowane, chyba że CF wyrazi na to uprzednią pisemną zgodę.

## 18. Rozwiązanie

Rozwiązanie umowy przez Strony będzie możliwe tylko z następujących istotnych powodów i będzie wymagać pisemnego powiadomienia z podaniem istotnych przyczyn:

a) W przypadku naruszenia umowy przez Stronę druga Strona może rozwiązać umowę po upływie dwumiesięcznego okresu prolongaty, licząc od dnia powiadomienia Strony naruszającej, jeżeli naruszenie umowy nie zostanie usunięte w takim terminie.

b) W dozwolonym prawnie zakresie Strona może rozwiązać umowę w przypadku istotnego pogorszenia sytuacji finansowej drugiej Strony, w szczególności w przypadku niezadowolającej egzekucji na majątku drugiej Strony, w przypadku zawarcia przez drugą Stronę pozasądowego porozumienia z wierzycielami lub w przypadku oświadczenia o zawieszeniu płatności – każde z tych zdarzeń dotyczy samej drugiej Strony lub osobiście odpowiedzialnego wspólnika drugiej Strony.

c) W przypadku odrzucenia wniosku o ogłoszenie upadłości Strony z powodu braku majątku na pokrycie kosztów postępowania lub umorzenia postępowania z powodu braku majątku druga Strona może wypowiedzieć umowę ze skutkiem natychmiastowym.

d) Jeżeli po wszczęciu postępowania upadłościowego przeciwko majątkowi Strony zarządca masy upadłości lub powiernik – lub sama Strona, jeżeli jest uprawniona do zarządzania swoimi sprawami – nie złoży odpowiedniego zabezpieczenia lub zaliczki w rozsądnym terminie wobec wszelkich opłat

# Ogólne Warunki Zakupów

Wersja ze stycznia 2019 r.



i roszczeń wynikających z wszczęcia postępowania upadłościowego, druga Strona będzie mogła rozwiązać umowę ze skutkiem natychmiastowym.

e) Jeżeli w toku postępowania upadłościowego przeciwko majątkowi Spółki sąd zarządzi zamknięcie działalności, druga Strona będzie mogła rozwiązać umowę ze skutkiem natychmiastowym.

18.1. Jeżeli dana Strona stanie się niewypłacalna lub nadmiernie zadłużona w rozumieniu ust. 66 i 67 (austriackiego) kodeksu niewypłacalności („*Insolvenzordnung*”) lub porównywalnych przepisów prawa innego kraju, taka Strona poinformuje drugą Stronę o takiej sytuacji niezwłocznie po jej wystąpieniu; w każdym wypadku druga Strona zostanie o tym poinformowana przed złożeniem wniosku o ogłoszenie upadłości.

18.2. W przypadku umów z wykonawcami posiadającymi siedzibę (centralę) w kraju należącym do strefy EURO CF może rozwiązać umowę ze skutkiem natychmiastowym, jeżeli państwo, w którym Wykonawca posiada siedzibę, opuści strefę EURO.

18.3. Po otrzymaniu wypowiedzenia Wykonawca zaprzestanie wytwarzania produktów i przedłoży CF pisemne sprawozdanie na temat statusu wszystkich produktów. CF określi, które produkty zostaną dostarczone, a które zniszczone na koszt CF. Żadna opłata nie będzie naliczana za anulowanie zamówień produktów, które nie zostały jeszcze wytworzone.

18.4. W przypadku, gdy Wykonawca nie będzie w stanie dostarczyć żądanej ilości zamówionych produktów z uwagi na Siłę wyższą, obie Strony mogą zwolnić się ze swoich zobowiązań w odniesieniu do dotkniętych produktów, powiadamiając o tym

drugą Stronę. Gdy tylko Wykonawca będzie ponownie w stanie dostarczyć żadaną ilość produktów, niezwłocznie poinformuje o tym CF, a Strony uzgodnią wzajemnie datę ponownego rozpoczęcia dostaw i zakupów materiałów. Jeżeli jednak jakiegokolwiek takie zakłócenie będzie trwać dłużej niż trzy miesiące, a Wykonawca nie będzie w stanie dostarczyć produktów w wystarczających ilościach, CF będzie mógł rozwiązać całość umowy.

## 19. Postanowienia końcowe

19.1. W przypadku braku odmiennych wyraźnych uzgodnień miejscem spełnienia obowiązku dostawy będzie adres wysyłki lub punkt użytkowania określony przez CF.

19.2. Umowa włącznie z niniejszym postanowieniem umowy nie będzie zmieniana, modyfikowana, zastępowana ani anulowana ustnie, chyba że za pisemnym powiadomieniem podpisanym przez Stronę, wobec której taka zmiana, modyfikacja, wypowiedzenie, zastąpienie lub rozwiązanie może zostać wykonane.

19.3. Ani wyraźne, ani dorozumiane zrzeczenie się przez którąkolwiek Stronę któregokolwiek postanowienia niniejszych warunków, ani naruszenie umowy lub zwłoka danej Strony nie będzie stanowić trwałego zrzeczenia się niniejszego postanowienia ani zrzeczenia się któregokolwiek z pozostałych postanowień niniejszych warunków, a żadne takie zrzeczenie się przez którąkolwiek Stronę nie będzie uniemożliwiało drugiej Stronie wykonania jakichkolwiek postanowień umowy lub podjęcia jakichkolwiek działań na podstawie jakiegokolwiek przyszłego naruszenia umowy przez drugą Stronę na podstawie niniejszych warunków.

# Ogólne Warunki Zakupów

Wersja ze stycznia 2019 r.



19.4 W przypadku, gdy którekolwiek z postanowień niniejszej umowy zostanie uznane za nieważne lub niewykonalne przez sąd właściwej jurysdykcji lub przez właściwy organ administracyjny, nie będzie to miało wpływu na ważność ani wykonalność pozostałych postanowień niniejszych warunków, a wszelkie postanowienia, na które taka nieważność lub niewykonalność nie będzie miała wpływu, pozostaną w pełni mocy. Strony podejmą starania, aby zastąpić każde nieważne lub niewykonalne postanowienie ważnym i wykonalnym postanowieniem odzwierciedlającym w największym możliwym stopniu gospodarcze, prawne i handlowe cele nieważnego lub niewykonalnego postanowienia.

## 20. Prawo właściwe, miejsce jurysdykcji

Umowa podlega przepisom austriackiego prawa materialnego, z wyłączeniem norm kolizyjnych oraz Konwencji Narodów Zjednoczonych o umowach międzynarodowej sprzedaży towarów.

W odniesieniu do umów, w ramach których obie strony posiadają siedzibę w państwie członkowskim Unii Europejskiej lub Europejskiego Obszaru Gospodarczego, Wykonawca i CF postanawiają, że wszelkie pozwy i postępowania powstałe w związku z umową i/lub stosunkiem umownym pomiędzy Stronami niniejszej Umowy będą podlegały wyłącznej jurysdykcji sądów posiadających właściwość rzeczową w pierwszym okręgu Wiednia w Austrii.

Niezależnie od powyższego, CF może wszcząć postępowanie prawne przeciwko Wykonawcy w dowolnym innym sądzie w każdym kraju, stanie lub terytorium, w którym Wykonawca posiada oddział lub gdzie dostarczane, sprzedawane lub zlokalizowane są produkty, a Wykonawca uznaje jurysdykcję każdego takiego sądu już

w tym momencie i zrzeka się wszelkich zastrzeżeń w tym kontekście.

## 21. Arbitraż

W odniesieniu do umów, w których albo Wykonawca, albo CF, albo obie strony posiadają siedzibę w kraju niebędącym państwem członkowskim UE lub Europejskiego Obszaru Gospodarczego, zastosowanie będzie miało następujące postanowienie: W przypadku braku odmiennych pisemnych uzgodnień wszelkie spory wynikające z niniejszej umowy lub z nią związane w odniesieniu do jej ważności lub nieważności będą ostatecznie rozstrzygane zgodnie z Regulaminem Arbitrażowym i Pojedynczym Międzynarodowego Centrum Arbitrażu przy Austriackiej Federalnej Izbie Gospodarczej (Regulamin Wiedeński) przez jednego lub kilku arbitrow zgodnie z wymienionym regulaminem. Arbitraż zostanie przeprowadzony w Wiedeńskim Międzynarodowym Centrum Arbitrażowym Austriackiej Federalnej Izby Gospodarczej (Regulamin Wiedeński) przez jednego lub kilku arbitrow powołanych zgodnie z wymienionym regulaminem. Siedziba trybunału arbitrażowego znajduje się w Wiedniu.